



EESTI NÕUKOGUDE SOTSIALISTLIKU VABARIIGI

ÜLEMNÕUKOGU JA VALITSUSE

TEATAJA

15. september 1980

Nr. 32 (749)

15. aastakäik

SISUKORD

I

502. Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi otsus Eesti NSV riiklike autasudega esitamise ja autasude kätteandmise korra juhendi kinnitamise kohta.
503. Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus sm-tele S. Hammerile ja J.-A. Meiuusele Eesti NSV teenelise tööstustöötaja aunimetuse andmise kohta.
504. Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus sm. E. Lau autasustamise kohta Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga.
505. Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus sm. M. Beljakovi autasustamise kohta Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga.
506. Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus sm. K. Helemäe autasustamise kohta Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga.
507. Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus sm. F. Pärtelpoja autasustamise kohta Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga.
508. Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus sm. J. Heili autasustamise kohta Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga.
509. Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus sm. A. Kersna autasustamise kohta Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga.
510. Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus sm. A. Koka autasustamise kohta Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga.

II

511. Eesti NSV Ministrite Nõukogu ja Eesti NSV Ametiühingute Nõukogu määrus ajalehe «Rahva Hää!» toimetuse töötajate autasustamise kohta.
 512. Eesti NSV Ministrite Nõukogu määrus pangakrediidi kasutamise eest võetavate protsentide määrade kohta.
 513. Eesti NSV Ministrite Nõukogu määrus Isamaasõja invaliidide materiaalsete ja olmetingimuste edasise parandamise kohta.
 514. Eesti NSV Ministrite Nõukogu määrus muudatuste tegemise kohta «Riiklike pensionide määramise ja maksmise korra määrustikus».
 515. Eesti NSV Ministrite Nõukogu määrus «Eesti NSV Kalastajate Seltsi põhikirja» osalise muutmise kohta.
-

I

EESTI NSV ÜLEMNÕUKOGU PRESIDIUMI OTSUS

502 Eesti NSV riiklike autasudega autasustamiseks esitamise ja autasude kätteandmise korra juhendi kinnitamise kohta

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidium otsustab:

Kinnitada Eesti NSV riiklike autasudega autasustamiseks esitamise ja autasude kätteandmise korra juhend.

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi esimees **J. KÄBIN**

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi sekretär **V. VAHT**

Tallinn, 28. augustil 1980.

Eesti NSV riiklike autasudega autasustamiseks esitamise ja autasude kätteandmise korra juhend

1. Üldsätted Eesti NSV riiklike autasudega autasustamiseks esitamise korra ja nende autasude kätteandmisest vastavalt Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi otsusele 23. maist 1980. a. on ära toodud «Eesti NSV riiklike autasude põhimääruses».

2. Vabariiklikud ja kohalikud organid, kes vastavalt «Eesti NSV riiklike autasude põhimäärusele» omavad autasustamiseks esitamise õiguse (§ 12), vormistavad vastava esildise (vorm nr. 1). Pärast põhimääruse ja käesoleva juhendiga ettenähtud kooskõlastamist ja otsuse vastuvõtmist kirjutab esildisele alla vastava organi juhtija ja saadab selle edasi Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumile.

3. Töökollektiivi taotlused autasustamiseks (§ 13) koostatakse vabas vormis, vaadatakse reeglina läbi rajoonide, linnade (vabariikliku alluvusega linnade) rahvasaadikute nõukogude täitevkomiteede poolt. Pärast põhimääruse ja käesoleva juhendiga ettenähtud kooskõlastamist ning otsuse vastuvõtmist vormistatakse esildis, mis saadetakse Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumile.

4. Loominguliste töötajate autasustamiseks esitamisel tuleb küsimus eelnevalt kooskõlastada vastava loomingulise liiduga.

Esildise vabakutseliste loominguliste töötajate autasustamiseks vormistab vastav loominguline liit.

5. Esildis teenelise inseneri, teenelise ratsionaliseerija ja teenelise leiutaja aunimetuse andmiseks tuleb kooskõlastada vastava teaduslik-tehnilise ühingu Eesti vabariikliku nõukoguga ning üleliidulise leiutajate ja ratsionaliseerijate ühingu Eesti vabariikliku nõukoguga.

6. Vabariigi keskorganid annavad esildise autasustamiseks otse Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumile.

7. Ettevõtteid, asutusi ja organisatsioone, rajoone, linnu, aleveid ning külanõukogusid esitatakse Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga autasustamiseks vastavate kõrgemalseisvate organite poolt.

8. Esildised kooride, tantsu- ja muusikaansamblite ning orkestrite autasustamiseks vormistatakse Eesti NSV Kultuuriministeeriumi või Eesti NSV Ametiühingute Nõukogu poolt.

9. Kõik autasustamise esildised kooskõlastatakse vastava parteiorganiga.

10. Autasustamiseks esitamisel väljapaistva edu eest töös või ühiskondlikus töös väljaspool oma ettevõtet, asutust või organisatsiooni, vormistatakse taotlus alalise töökoha poolt, kuid nende organite või ametkondade algatusel, kus autasustamiseks esitatu silma paistis.

11. Esildised autasustamiseks juubeli või üleliidulise kutseala päeva puhul tuleb reeglina saata Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumile vähemalt 30 päeva enne nimetatud tähtpäeva.

12. Aunimetuse kohta antav tunnistus, aukiri koos vastava Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi otsuse tekstiga ja Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukiri täidetakse Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumis.

13. Organ, kellele on ülesandeks tehtud autasu kätteandmine, peab autasustatule Eesti NSV riikliku autasu kätte andma hiljemalt üks kuu pärast autasu kättesaamist Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumist.

14. Eesti NSV riiklike autasude üleandmise organiseerimine kohtadel ja kontroll üleandmise käigu üle on pandud rajoonide ja linnade (vabariikliku alluvusega linnade) rahvasaadikute nõukogude täitevkomiteedele.

Vabariigi ministeeriumid, riiklikud komiteed ja ametkonnad, juhul kui neile on Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi poolt ülesandeks tehtud Eesti NSV riiklike autasude üleandmine, organiseerivad ja viivad kohtadel läbi autasude kätteandmise koostöös vastavate riiklike ja ühiskondlike organitega.

Vabariigi ministeeriumid, riiklikud komiteed ja ametkonnad peavad igati kaasa aitama, et vabariiklike ja kohalike nõukogude organid saaksid õigeaegselt nende süsteemi kuuluvatele autasustatud töötajatele autasud üle anda.

15. Eesti NSV riiklik autasu antakse kätte isiklikult autasustatule.

Autasustatu surma korral, kui autasu jäi talle kätte andmata, samuti postuumselt autasustamise korral antakse autasu üle autasustatu perekonnale mälestuseks.

Töökollektiivi, loomingulise kollektiivi, sõjaväeosa, samuti rajooni, linna, alevi ja külanõukogu autasu võtavad vastu nende poolt selleks volitatud isikud.

16. Eesti NSV riiklike autasude kätteandmine vormistatakse kätteandmise protokolliga (vorm nr. 2, nr. 3, nr. 4, nr. 5). Protokollis esimene eksemplar saadetakse 5 päeva jooksul Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumile.

Nende autasustatute kohta, kellele õigeaegselt ei ole võimalik autasu kätte anda, koostatakse nimekiri (vorm nr. 6) ja saadetakse Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumile hiljemalt 3 päeva pärast kätteandmise tähtaja möödumist.

Esildis

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga autasustamise, Eesti NSV
 aunimetuse andmise kohta
 (vajalik alla kriipsutada)

Представление

о награждении Почетной грамотой Президиума Верховного Совета
 Эстонской ССР, присвоении почетного звания
 Эстонской ССР (необходимое подчеркнуть)

1. Perekonna-, ees- ja isanimi
 Фамилия, имя, отчество
2. Töökoht ja amet
 Место работы и занимаемая должность
3. Sotsiaalne seisund 4. Sünniaasta, -kuu ja -päev
 Социальное положение Год, месяц, число рождения
5. Rahvus 6. Parteilisus
 Национальность Партийность
7. Haridus, eriala hariduse järgi,
 tööstaaž erialal
 Образование, специальность
 по образованию, стаж работы по специальности
8. Kas on autasustatud kohalike partei- ja nõukogude organite või
 Eesti NSV Ministrite Nõukogu ja Eesti NSV Ametiühingute Nõukogu
 aukirjaga (vajalik alla kriipsutada), millal
 Награжден(а) ли почетной грамотой местных партийных и совет-
 ских органов, Совета Министров Эстонской ССР и Эстонского рес-
 публиканского совета профсоюзов (необходимое подчеркнуть),
 когда
9. Kas on autasustatud Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga,
 millal
 Награжден(а) ли Почетной грамотой Президиума Верховного Со-
 вета Эстонской ССР, когда
10. Kodune address
 Домашний адрес

Märkus. Autasustamiseks või aunimetuse saamiseks esitatava perekonna-, ees- ja isanimi
 kirjutatakse mõlemas keeles passi järgi. Samuti kirjutatakse mõlemas keeles töökoht ja
 amet.

Примечание. Фамилия, имя и отчество представляемого к награждению или к
 присвоению почетного звания пишутся на обоих языках по паспорту. На обоих
 языках пишутся также место работы и занимаемая должность.

Lühike teenistuslik iseloomustus
Краткая служебная характеристика

Pitser
M. П.

«...» 19... а./г.

.....
(esitava organi nimetus ja juhtija allkiri)
(наименование представляющего органа и
подпись руководителя)

Protokoll

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirja ja rinnamärgi kätteandmise kohta

..... «.....»..... 19.... a.
(kätteandmise koht)

Mina,
(ametinimetus)

.....
(perekonnanimi ja initsiaalid)

andsin kätte aukirja ja rinnamärgi Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi nimel järgmistele autasustatuile:

Jrk. nr.	Perekonna-, ees- ja isanimi	Seadluse kuupäev	Märkused

Pitser
(kätteandja allkiri)

Protokoll

Eesti NSV aunimetuste tunnistuse ja rinnamärgi kätteandmise kohta

..... «.....»..... 19.... a.
(kätteandmise koht)

Mina,
(ametinimetus)

.....
(perekonnanimi ja initsiaalid)

andsin kätte Eesti NSV aunimetuste tunnistuse ja rinnamärgi Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi nimel järgmistele autasustatuile:

Jrk. nr.	Perekonna-, ees- ja isanimi	Seadluse kuupäev	Märkused

Pitser
(kätteandja allkiri)

Protokoll

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirja, Eesti NSV aunimetuste tunnistuse ja rinnamärgi surnud (postuumselt) autasustatud perekonnale üleandmise kohta

Mina,

(üleandja ametikoht,

perekonnanimi ja initsiaalid)

andsin «.....» 19.... a. Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi «.....» 19.... a. seadlusega surnud (postuumselt) autasustatu

(autasustatu perekonna-, ees- ja isanimi)

(autasu liik)

üle tema

(autasustatu mehele, naisele, pojale, tütrele, eestkostjale, hooldajale, isale, emale, vennale, õele)

(perekonna-, ees- ja isanimi)

Pitser

(üleandja allkiri)

.....
 (ettevõttele, koondisele, asutusele, organisatsioonile, sõjaväeosale,

 rajoonile, linnale, alevile, külanõukogule, loomingulisele kollektiivile)

..... üleandmise
 (autasu liik)

Protokoll

..... «.....» 19... a.
 (üleandmise koht)

Mina,
 (üleandja ametikoht,
 andsin
 perekonnanimi ja initsiaalid)

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi nimel üle

 (autasu liik)

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi «.....» 19... a.
 seadlusega autasustatud

 (ettevõtte, koondise jne. nimetus)

Pitser
 (üleandja allkiri)

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi seadlustega autasustatute nimekiri, kellele ei ole võimalik tähtaegselt kätte anda Eesti NSV riiklikke autasusid rajoonis, linnas.

Jrk. nr.	Autasustatu perekonna-, ees- ja isanimi	Seadluse kuupäev	Kätteandmata jätmise põhjused	Orienteeruv kätteandmise aeg

«...»..... 19.... a.

.....
(täitevkomitee sekretäri allkiri)

EESTI NSV ÜLEMNÕUKOGU PRESIIDIUMI SEADLUS

503 Sm-tele S. Hammerile ja J.-A. Meiuzele Eesti NSV teenelise tööstustöötaja aunimetuse andmise kohta

Kauaaegse eduka töö ja teenete eest gasifitseerimise edendamisel ning rahvamajanduse varustamisel naftasaadustega anda Eesti NSV teenelise tööstustöötaja aunimetus järgmistele töötajatele:

H a m m e r, Silvia Karli t. — Eesti NSV Riikliku Naftasaaduste Komitee osakonnajuhataja.

M e i u s, Julius-Aleksander Ado p. — Tallinna Linna Gaasimajanduse Valitsuse lukkseppade brigadir.

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi esimees **J. KÄBIN**

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi sekretär **V. VAHT**

Tallinn, 5. septembril 1980.

EESTI NSV ÜLEMNÕUKOGU PRESIIDIUMI SEADLUS

504 Sm. E. Lau autasustamise kohta Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga

Kauaaegse viljaka töö eest parteiorganites ja seoses viiekümnenda sünnipäevaga autasustada EKP Kingissepa Rajoonikomitee tööstus- ja transpordiosakonna juhatajat Elmar Mardi p. **L a u d** Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga.

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi esimees **J. KÄBIN**

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi sekretär **V. VAHT**

Tallinn, 5. septembril 1980.

EESTI NSV ÜLEMNÕUKOGU PRESIIDIUMI SEADLUS

505 Sm. M. Beljakovi autasustamise kohta Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga

Uhiskondlikust elust aktiivse osavõtu eest ja seoses seitsmekümne viienda sünnipäevaga autasustada personaal pensionär Mihhail Kuzma p. **B e l j a k o v i** Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga.

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi esimees **J. KÄBIN**

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi sekretär **V. VAHT**

Tallinn, 8. septembril 1980.

EESTI NSV ÜLEMNÕUKOGU PRESIIDIUMI SEADLUS

506 Sm. K. Helemäe autasustamise kohta Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga

Kauaaegse viljaka töö eest ajakirjandusorganites ja ühiskondlikust elust aktiivse osavõtu eest ning seoses viiekümnenda sünnipäevaga autasustada APN-i Eesti Osakonna juhatajat Eesti NSV teenelist ajakirjanikku Karl Karli p. Helemäed Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga.

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi esimees J. KÄBIN

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi sekretär V. VAHT

Tallinn, 11. septembril 1980.

EESTI NSV ÜLEMNÕUKOGU PRESIIDIUMI SEADLUS

507 Sm. F. Pärtelpoja autasustamise kohta Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga

Kauaaegse viljaka töö eest partei- ja nõukogude organites ja ühiskondlikust elust aktiivse osavõtu eest ning seoses kuuekümnenda sünnipäevaga autasustada Võru Rajooni RSN Täitevkomitee esimeest Feliks Jaani p. Pärtelpoega Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga.

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi esimees J. KÄBIN

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi sekretär V. VAHT

Tallinn, 11. septembril 1980.

EESTI NSV ÜLEMNÕUKOGU PRESIIDIUMI SEADLUS

508 Sm. J. Heili autasustamise kohta Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga

Kauaaegse viljaka teadusliku töö ja aktiivse ühiskondliku tegevuse eest ning seoses kaheksakümne viienda sünnipäevaga autasustada Eesti NSV Teaduste Akadeemia akadeemikut Eesti NSV teenelist teadlast Johannes Hansu p. Heili Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga.

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi esimees J. KÄBIN

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi sekretär V. VAHT

Tallinn, 12. septembril 1980.

EESTI NSV ÜLEMNÕUKOGU PRESIIDIUMI SEADLUS

509 Sm. A. Kersna autasustamise kohta Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga

Kauaaegse viljaka pedagoogilise töö ja aktiivse ühiskondliku tegevuse eest ning seoses kuuekümnenda sünnipäevaga autasustada Võru rajooni Antsla Keskkooli direktorit Eesti NSV teenelist õpetajat Aksel Jakobi p. Kersnat Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga.

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi esimees **J. KÄBIN**

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi sekretär **V. VAHT**

Tallinn, 12. septembril 1980.

EESTI NSV ÜLEMNÕUKOGU PRESIIDIUMI SEADLUS

510 Sm. A. Koka autasustamise kohta Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga

Kauaaegse viljaka töö eest parteiorganites ja aktiivse ühiskondliku tegevuse eest ning seoses viiekümnenda sünnipäevaga autasustada EKP Pärnu Rajoonikomitee üldosakonna juhatajat Ants Evaldi p. Koka Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga.

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi esimees **J. KÄBIN**

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi sekretär **V. VAHT**

Tallinn, 12. septembril 1980.

II

EESTI NSV MINISTRITE NÕUKOGU JA
EESTI NSV AMETIÜHINGUTE NÕUKOGU MÄÄRUS**511** Ajalehe «Rahva Hää» toimetuse töötajate autasustamise kohta

Eesti NSV Ministrite Nõukogu ja Eesti NSV Ametiühingute Nõukogu määravad:

Kauaaegse kohusetruu töö eest ajalehe «Rahva Hää» toimetuses autasustada Eesti NSV Ministrite Nõukogu ja Eesti NSV Ametiühingute Nõukogu aukirjaga järgmisi ajalehe «Rahva Hää» toimetuse töötajaid:

Vajakas, Eduard Jaani p. — Tartu korrespondent.

Limberg, Helgi Oskari t. — tõlk.

Raudnask, Kuldar Oskar-Eduardi p. — osakonnajuhataja.

Sirelpuu, Erika Jakobi t. — korrektor.

Tamme, Ants Otto p. — vanemkorrespondent.

Eesti NSV Ministrite Nõukogu
esimehe esimene asetäitja

A. RÜUTEL

Eesti NSV Ametiühingute Nõukogu
esimees

L. LENTSMAN

Tallinn, 10. septembril 1980. Nr. 563.

EESTI NSV MINISTRITE NÕUKOGU MÄÄRUS

512 Pangakrediidi kasutamise eest võetavate protsentide määrade kohta

NLKP Keskkomitee ja NSV Liidu Ministrite Nõukogu 12. juuli 1979. a. määruse nr. 695 «Planeerimise parandamise ning majandamismehhanismi poolt tootmise efektiivsuse ja töö kvaliteedi tõstmisele avaldatava mõju tugevdamise kohta» täitmiseks ning pangakrediidi kasutamise parandamiseks, pangakrediidi ühiskondliku tootmise efektiivsusele, toodangu valmistamise ja realiseerimise ning teenindustööde plaanide täitmisele avaldatava mõju tugevdamiseks, koondiste, ettevõtete ja organisatsioonide materiaalse vastutuse suurendamiseks rahvamajanduses tehtavate arvelduste õigeaegsuse eest ning vastavalt NSV Liidu Ministrite Nõukogu 21. aprilli 1980. a. määrusele nr. 323 Eesti NSV Ministrite Nõukogu määrab:

Eesti NSV ministriumidel, riiklikel komiteedel ja keskasutustel ning linnade ja rajoonide täitevkomiteedel võtta teadmiseks ja juhendamiseks, et NSV Liidu Ministrite Nõukogu 21. aprilli 1980. a. määrusega nr. 323:

1) on kinnitatud juurdelisatud pangakrediidi kasutamise eest võetavad protsendimäärad, mis kehtestatakse 1. jaanuarist 1981. a. ning uute krediitide osas, mida antakse vastavalt NLKP Keskkomitee ja NSV Liidu Ministrite Nõukogu 12. juuli 1979. a. määrusele nr. 695 — NSV Liidu Ministrite Nõukogu määruse nr. 323 vastuvõtmise päevast, 21. aprillist 1980. a.;

2) on kehtestatud hangitud kaubalis-materiaalsete väärtuste, teenindustööde ja tehtud tööde eest maksimisega viivitamise korral võetava viivise määr 0,04 protsendi ulatuses viivitatud makse summast iga viivitatud päeva eest, säilitades kolhoosidele kehtiva viivisemäära 0,03 protsendi ulatuses;

3) tellijate kulud seoses pangakrediidi kasutamise eest kõrgendatud protsentide maksimisega kindlaksmääratud juhtudel, kui krediit on saadud kapitaalvahetusteks ja seadmete eest tasumiseks ning seoses protsentide maksimisega pangakrediidi kasutamise eest, mis on saadud töövõtuorganisatsioonidele tehtud tööde eest arvete tasumiseks, kantakse tegutsevate ettevõtete osas finantstegevuse tulemustesse, ehitatavate ettevõtete osas tehakse need kulutused tööstuskoondiste või teiste majandusliku juhtimise vastavate organite tsentraliseeritud fondidest ja reservidest ning nende puudumise või vähesuse korral ministriumide ja keskasutuste tsentraliseeritud fondidest ja reservidest.

Ehitatavatele ja tegutsevatele ettevõtetele jooksva aastal kapitaal-ehituse plaani ületamise korral tehtavateks kulutusteks antava pangakrediidi kasutamise eest võetavad protsendid tasutakse tööstuskoondiste või teiste majandusliku juhtimise vastavate organite tsentraliseeritud fondidest ja reservidest ning nende puudumise või vähesuse korral ministriumide ja keskasutuste tsentraliseeritud fondidest ja reservidest;

4) väliskaubandusorganisatsioonide kulutusi pangakrediidi kasutamise eest võetavate protsentide tasumiseks tehakse alates 1. jaanuarist 1981. a. nende kasumist;

5) on NSVL Riigipangale, NSVL Ehituspangale, NSVL Rahandusministeeriumile ja NSVL Justiitsministeeriumile tehtud ülesandeks esitada kolme kuu jooksul NSV Liidu Ministrite Nõukogule ettepanekud käesolevast määrusest tulenevate muudatuste tegemise kohta kehtivas seadusandluses.

Eesti NSV Ministrite Nõukogu esimees V. KLAUSON
Eesti NSV Ministrite Nõukogu asjadevalitseja E. MATT

Tallinn, Toompea, 20. mail 1980. Nr. 346.

Tõlge

Kinnitatud

NSV Liidu Ministrite Nõukogu

21. aprilli 1980. a. määrusega

nr. 323

Pangakrediidi kasutamise eest võetavate protsentide määrad

 Protsendimäär

I. Lühiajalised krediidid

Krediidid põllumajandussaaduste, -tooraine, abimaterjalide ja ostetavate pooltoodete hooajaliste varude katteks, lõpetamata tootmise katteks, omavalmistatud pooltoodete ja valmistoodangu varude katteks ning hooajalisteks kulu-
tusteks

2—3*)

Krediidid tulevaste perioodide kulutusteks, mis on seotud uue tootmise ettevalmistustöödega ning uute toodangu-
liikide evitamisega (sealhulgas käikuandmis- ja seadistus-
tööd) ning ettevalmistusmätetöödeks ja paljundustöödeks
tehtavateks kulutusteks; krediidid kapitaalremondiks ette-
nähtud amortisatsioonieraldiste aastasisese puudujäägi
katteks

3

Krediidid ministeeriumide ja keskasutuste kulutusteks, mida
finantseeritakse teaduse ja tehnika arendamise ühtse fondi
vahenditest, kui selle fondi kulutused ja laekumised aasta
jooksul ei ühti; teaduslike tootmiskoondiste ja tootmis-
koondiste kulutusteks, mida finantseeritakse teaduse ja
tehnika arendamise ühtse fondi vahenditest, kui töid teh-
takse plaaniga võrreldes lühema ajaga ning teaduse ja
tehnika arendamise suure efektiivsusega abinõude raken-
damiseks, mis ei ole plaanis ette nähtud

1

Krediidid, mida antakse varustus- ja turustusorganisatsiooni-
dele: kaubakäibe järgi krediidi plaanilise suuruse (kredi-
teerimise kontrollarvu) piires, krediidid hooajaliselt kuhju-
vate ja ennetähtaegselt kohaleveetavate kaupade katteks,
ettevõtetele liigsete ja neile mittevajalike väärtuste ost-
miseks; kaubandusorganisatsioonidele antavad krediidid:
kaubakäibe järgi krediidi plaanilise suuruse piires, üle-
normatiivsete kaubavarude ajutiseks kogumiseks, hooaja-
liselt kuhjuvate kaupade katteks, kaubakäibe plaaniüles-
andeid täitvate kaubandusorganisatsioonide ajutisteks va-
jadusteks, elanikele järelmaksuga müüdud kaupade kat-
teks; väliskaubandusorganisatsioonidele antavad krediidid
NSV Liidus ja välismaal asuvate eksport- ja importkau-
pade, teenindustööde, väärtpaberite ja eksportoperatsioo-
nide muude maksedokumentide katteks

2

Krediidid kaubandusorganisatsioonidele kaupade ennetäht-
aegseks kohaleveoks

1

*) Protsendimäärad diferentseerib NSVL Riigipank kooskõlastatult NSVL Rahandus-
ministeeriumiga eri tööstusharude (allharude) järgi.

Protsendimäär

NSVL Varustuskomitee ja NSVL Põllumajandustehnika Komitee süsteemi organisatsioonide krediidid kaubakäibe järgi üle krediteerimise kontrollarvu ning ajutiste kaubarude katteks	3
Krediidid kaubandusorganisatsioonide kaubakäibe järgi üle krediidi plaanilise suuruse ja kaubakäibe plaaniülesandeid mittetäitvate kaubandusorganisatsioonide ajutisteks vajadusteks	4
Krediidid söödajääkide, noorloomade ja nuumloomade katteks ning sovhooside ja muude riiklike põllumajandusettevõtete põhikarja moodustamise kuludeks; kolhoosidele ning majanditevahelistele ettevõtetele ja organisatsioonidele antavad lühiajaliste krediitide kõik liigid	1
Krediidid kaubalis-materiaalsete väärtuste varude katteks ja tootmiskuludeks ning sovhooside ja muude riiklike põllumajandusettevõtete krediidid	3
Krediidid töövõtuorganisatsioonide kaubalis-materiaalsete väärtuste plaaniliste varude katteks; tellijatele tootmis- ja kommunaalmajandusobjektide tarbeks ettenähtud kodumaiste seadmete (tehase üldseadmed) eest tasumiseks; ekspordiks minevate laevade projekteerimisel ja ehitamisel tehtud tööde eest tasumiseks; välisriikidele tehnilise abi osutamiseks tehtud kulutuste eest tasumiseks; jõe- ja järvelaevade, transpordivahendite, ehitusmehhanismide ning teiste monteerimist mittevajavate masinate ja seadmete importhangete eest tasumiseks, kapitaalehituse tarbeks materjalide ja tehnilise dokumentatsiooni eest tasumiseks ning šeflustöö korras tehtavate montaažtööde kuludeks, muudeks lepingutes (kontrahtides) ettenähtud kulutusteks; tellijate omavahenditest kapitaal mahutusteks tehtavate tulevaste sissemaksete katteks; jooksval aastal kapitaalehituse plaani ületamise korral tellijate poolt tehtavateks kulutusteks; filmistuudiote poolt filmivõteteks tehtavateks kulutusteks	2
Krediidid tehnoloogiaseadmete, tehnoloogiliste liinide, seadeldiste, mehhaniseerimis-, automaatika-, juhtimis- ja kontrollivahendite eest tasumiseks nende kompleksitel hankimisel peahankijate poolt, krediidid ehitustele tootmisobjektide tarbeks ettenähtud suuremõtmeliste kodumaiste tehnoloogia- ja energiaseadmete eest tasumiseks; enne kogu seadmekomplekti hankimise lõpuleviimise, monteerimiseleandmise või monteerimise plaanilist tähtaega	2
pärast kogu seadmekomplekti hankimise lõpuleviimise, monteerimiseleandmise või monteerimise plaanilise tähtaja möödumist	5
Krediidid töövõtuorganisatsioonide (ehitus- ja montaažiorganisatsioonid, mehhaniseerimisvalitsused ja -trustid, projekteerimis- ja uurimis-, geoloogiliste uuringute, puurtööde, remondi- ja ehitusorganisatsioonid, majanditevahelised ehitusorganisatsioonid, tarbijate kooperasiioni ehitusorganisatsioonid) kulutusteks lõpetamata ehitus- ja montaaž- ning projekteerimis- ja uurimistöödeks; enne projektide, valmishetatud ettevõtete, rakenduskomplekside, ehitusjärgude ja objektide üleandmise plaanilist tähtaega	0,5

Protsendimäär	Protsendimäär
pärast projektide, ettevõtete, rakenduskomplekside, ehitus- ja objektide üleandmise plaanilise tähtaja möödumist	4
Krediidid teadusliku uurimise, projekteerimis- ja konstrueerimis- ning tehnoloogiaorganisatsioonide kulutusteks tööde tegemisel:	
enne teadusliku uurimise, projekteerimis- ja konstrueerimis- ning tehnoloogiaorganisatsioonide üleandmise plaanilise tähtaja möödumist	0,5
pärast teadusliku uurimise, projekteerimis- ja konstrueerimis- ning tehnoloogiaorganisatsioonide üleandmise plaanilise tähtaja möödumist	4
Krediidid lõpetamata ehitus- ja montaažitööde tegemiseks ettenähtud käibevahendite normatiivi moodustamiseks töövõtuorganisatsioonides	0,5
Krediidid monteerimist vajavate importseadmete eest tasumiseks:	
enne seadmete monteerimiseleandmise plaanilise tähtaja möödumist	2
pärast seadmete monteerimiseleandmise plaanilise tähtaja möödumist	10
Krediidid teel olevate arveldusdokumentide katteks ja tšekiraamatute soetamiseks transporditeenuste eest arvelduste tegemiseks	2
Krediidid kaubalis-materiaalsete väärtuste mittehooajaliste ülenormatiivsete varude ja tootmiskulude katteks; materiaalsete väärtuste ja palgaks tehtavate kulutuste käibe järgi üle krediteerimise kontrollarvu; krediidid kaubakäibe järgi üle plaanilise krediidimäära ning ministereiumide ja keskasutuste varustus- ja turustusorganisatsioonide muud krediidid kaupade katteks; krediidid omakäibevahendite normatiivi juurdekasvuks	6
Krediidid kaubalis-materiaalsete väärtuste üleplaaniliste, liigsete ja mittevajalike jääkide katteks	8 (ehitus, sisekaubandus — 6)
Krediidid ajutisteks vajadusteks	6 (ehitus — 4)
Krediidid hästi töötavatele ettevõtetele ja organisatsioonidele toodangu valmistamise ja realiseerimise plaanide täitmise protsessis tekkivate ajutiste finantsraskuste korral	5 (sisekaubandus — 2)
Krediidid kaubandusorganisatsioonidele pretensioonide põhjal kohtu ja arbitraaži otsusel debitoorsesse võlgnevusse immobiliseeritud omakäibevahendite asendamiseks	5 (tarbijate kooperatsioon — 2)
Krediidid palga maksmiseks vahendite ajutise ebapiisavuse korral	3 (sisekaubandus — 2)
Krediidid akreditiivide ja erikontode avamiseks; tšekiraamatute soetamiseks hankijatega kaupade eest arvelduste tegemiseks ja teenindustööde eest tasumiseks; kasumi, käibe- ja muude vahendite ümberjaotamiseks vastavalt kehtivatele sätetele; vastastikuse võlgnevuse arvestuste lõpuleviimiseks ja muudeks arvelduskrediitideks	5 (väliskaubandus — 3)

Krediidid hankijate arvete tasumiseks kaubalis-materiaalsete väärtuste ja teenindustööde eest kuni 60-päevase laenuvõlgnevuse korral; töövõtuorganisatsioonidele tehtud töö eest arvete tasumiseks	5 (sovhoosid ja muud riiklikud põllumajandusettevõtted — 3, majanditevahelised ettevõtted ja organisatsioonid — 1)
Krediidid hankijate arvete tasumiseks kaubalis-materiaalsete väärtuste ja teenindustööde eest rohkem kui 60-päevase laenuvõlgnevuse korral	10 (sovhoosid ja muud riiklikud põllumajandusettevõtted — 5, majanditevahelised ettevõtted ja organisatsioonid — 3)
Krediidid omakäibevahendite puudujäägi ajutiseks hüvitamiseks	8 (ehitus — 6, sisekaubandus — 4)
Pikendatud tähtajaga tagamata laenuvõlgnevus	8 (sisekaubandus — 6, ehitus — 4)
Laenude viitvõlgnevus	10 (sovhoosid ja muud riiklikud põllumajandusettevõtted — 5, kolhoosid ning majanditevahelised ettevõtted ja organisatsioonid — 3)

Protsendimäär

töö lõpuleviimisel planeeritud ajaga	ennetähtaegsel lõpuleviimisel (vähemalt 10 protsendi ulatuses planeeritud ajast)	planeeritud tähtaegadest mittekinnipidamisel	viitvõlgnevuse korral
--------------------------------------	--	--	-----------------------

II. Pikaajalised krediidid

Krediidid riiklike koondiste, ettevõtete ja organisatsioonide (välja arvatud sovhoosid ja muud riiklikud põllumajandusettevõtted) plaanilisteks kapitaalvahetusteks	1	0,5	2	5
Krediidid sovhooside ja muude riiklike põllumajandusettevõtete plaanilisteks kapitaalvahetusteks, kolhooside, majanditevaheliste ettevõtete ja organisatsioonide ning tarbijate kooperatsiooni organisatsioonide kapitaalvahetusteks	0,75	0,5	1,5	3
Krediidid abinõudeks, mida rakendatakse üle riiklike kapitaalvahetuste limiidi	2	1	4	8

	Protsendimäär			
	töö lõpule- viimisel planeeritud ajaga	ennetäht- aegsel lõpulevi- misel (vähe- malt 10 prot- sendi ulatu- ses planeeri- tud ajast)	planeeritud tähtaegadest mittekinni- pidamisel	viitvõlgne- vuse korral
Krediidid ühiskondlike organisatsioonide kapitaalvahetusteks, sanatooriumide, pansionaatide, turismibaaside, puhkekodude ning tervistuslike turismiasutuste ehitamiseks	0,5	0,25	2	3
Krediidid elamuehituskooperatiividele elamuehituseks	0,5	—	—	3
Krediidid elanikele individuaal-elamuehituseks, majade kapitaalremondiks, loomade soetamiseks, majapidamise sisseadmiseks ja veehoidlate alla jäävate piirkondade elanike ümberasustamise kuludeks	2	—	—	3
Krediidid kolhoosidele, sovhoosidele ja muudele põllumajandusettevõtetele ning tarbijate kooperatsiooni organisatsioonidele talu tüüpi individuaalelamute ehitamiseks koos majapidamishoonetega; kolhoosidele ja sovhoosidele elamute ja majapidamishoonete ehitamiseks ning loomade soetamiseks ümberasujatele	0,5	—	—	3

Märkus. Muude krediitliikide protsendimäärad kehtestavad pangad kooskõlastult NSVL Rahandusministeeriumiga vastavalt käesolevale skaalale.

EESTI NSV MINISTRITE NÕUKOGU MÄÄRUS

513 Isamaasõja invaliidide materiaalsete ja olmetingimuste edasise parandamise kohta

Vastavalt NSV Liidu Ministrite Nõukogu 26. mai 1980. a. määrusele nr. 410 Eesti NSV Ministrite Nõukogu m ä ä r a b:

Eesti NSV ministeeriumidel, riiklikel komiteedel ja keskasutustel võtta teadmiseks ja juhendumiseks, et NSV Liidu Ministrite Nõukogu 26. mai 1980. a. määrusega nr. 410:

on kehtestatud, et Isamaasõja I grupi invaliididele makstakse nende soovil sanatooriumi- või puhkekodutuusiku asemel üks kord kahes aastas 80 rubla rahalist kompensatsiooni.

Rahalist kompensatsiooni 1980.—1981. aasta eest on otsustatud maksta 1981. aastal.

Eesti NSV Ministrite Nõukogu esimees V. KLAUSON

Eesti NSV Ministrite Nõukogu asjadevalitseja E. MATT

Tallinn, Toompea, 13. juunil 1980. Nr. 409.

EESTI NSV MINISTRITE NÕUKOGU MÄÄRUS

514 Muudatuste tegemise kohta «Riiklike pensionide määramise ja maksmise korra määrustikus»

Vastavalt NSV Liidu Ministrite Nõukogu 30. mai 1980. a. määrusele nr. 424 Eesti NSV Ministrite Nõukogu m ä ä r a b:

Eesti NSV ministeeriumidel, riiklikel komiteedel ja keskasutustel ning linnade ja rajoonide täitevkomiteedel võtta teadmiseks ja juhendumiseks, et NSV Liidu Ministrite Nõukogu 30. mai 1980. a. määrusega nr. 424:

1. NSV Liidu Ministrite Nõukogu 3. augusti 1972. a. määrusega nr. 590 (Eesti NSV Ministrite Nõukogu 13. septembri 1972. a. määrus nr. 431; ENSV Teataja 1973, nr. 2, art. 13) kinnitatud «Riiklike pensionide määramise ja maksmise korra määrustikus» on tehtud järgmised muudatused ja täiendused:

1) punkti 60 esimene lõige on sõnastatud järgmiselt:

«60. Õigus saada toitjakaotuspensioni on surnud töölise, teenistuja, õpilase (punkti 1 alapunkt «c»), aspirandi, kliinikuordinaatori, sõjaväelase või pensionäri töövõimetutel perekonnaliikmetel, kes olid tema ülalpidamisel (punkt 61). Seejuures määratakse toitjakaotuspension rindel hukkunud sõjaväelaste vanematele ja naistele olenemata sellest, kas nad olid

hukkunud sõjaväelase ülalapidamisel);

2) punkti 64 teine lõige on sõnastatud järgmisel:

«Surnud isiku abikaasal (naisel või mehel) on õigus saada pensioni, kui ta on jõudnud elatanud ikka või invaliidistunud enne toitja surma või hiljemalt 5 aasta jooksul pärast toitja surma. Surnud isiku abikaasale, kellel ei ole täisealisi töövõimelisi lapsi, samuti rindel hukkunud sõjaväelase naisele määratakse pension olenemata tema elatanud ikka jõudmise või invaliidistumise ajast.»;

3) punkt 102 on sõnastatud järgmiselt:

«102. Alaliselt maal elavatele põllumajandusega seotud pensionäridele, välja arvatud pensionärid sõjaväelaste hulgast ja pensionärid, kes saavad pensioni sõjaväelasest toitja surma puhul, määratakse pensione (sealhulgas alam- ja ülemmäärapensione ning kindlas suuruses pensione) suuruses 85 protsenti kehtestatud normidest.»;

4) punkti 139 on täiendatud järgmise lõikega:

«Ajateenijatele, kes on jäänud I ja II grupi invaliidiks NSV Liidu kaitsmisel või muude sõjaväeteenistuse kohustuste täitmisel saadud haava, põrutuse või vigastuse tagajärjel või rindelolekuga seotud haigestumise tagajärjel, tõstetakse vastavalt käesolevale määrustikule arvatatud pensionide määra 10 protsenti (pensionide ülemmäära piires).»

2. Nimetatud määrus jõustus 1. maist 1980. a.

Eesti NSV Ministrite Nõukogu esimehe esimene asetäitja **A. RÜÜTEL**
Eesti NSV Ministrite Nõukogu asjadevalitseja **E. MATT**

Tallinn, Toompea, 23. juunil 1980. Nr. 432.

EESTI NSV MINISTRITE NÕUKOGU MÄÄRUS

515 «Eesti NSV Kalastajate Seltsi põhikirja» osalise muutmise kohta

Eesti NSV Ministrite Nõukogu määrab:

Kinnitada juurdelisatud muudatused, mis tehakse Eesti NSV Ministrite Nõukogu 28. oktoobri 1974. a. määrusega nr. 463 kinnitatud «Eesti NSV Kalastajate Seltsi põhikirjas» (ENSV Teataja 1974, nr. 48, art. 506).

Eesti NSV Ministrite Nõukogu esimees **V. KLAUSON**
Eesti NSV Ministrite Nõukogu asjadevalitseja **E. MATT**

Tallinn, Toompea, 6. augustil 1980. Nr. 505.

Kinnitatud
Eesti NSV Ministrite Nõukogu
6. augusti 1980. a. määrusega nr. 505

**Eesti NSV Ministrite Nõukogu 28. oktoobri 1974. a.
määrusega nr. 463 kinnitatud «Eesti NSV Kalastajate
Seltsi põhikirjas» tehtavad**

m u d a t u s e d

1. Punkti 4 alapunkt 9 sõnastada järgmiselt:

«9) organiseerib kehtestatud korras paadisadamate ehitamist, võtab osa sadamaehituskooperatiivide moodustamisest ning suunab ja kontrollib nende tegevust.»

2. Punkti 8 alapunkt 1 sõnastada järgmiselt:

«1) kõik Eesti NSV territooriumil elunevad NSV Liidu kodanikud.

Kuni 16 aasta vanuseid isikuid võetakse seltsi liikmeks vanemate ja kooli nõusolekul. Nad võtavad seltsi tegevusest osa seltsi kesknõukogu presiidiumi poolt kindlaks määratava korra kohaselt.»

3. Punkti 11 alapunkt 8 sõnastada järgmiselt:

«8) tasuma liikmemaksu antud aasta eest 15. veebruariks.»

4. Punkt 35 sõnastada järgmiselt:

«35. Eesti NSV Kalastajate Seltsi sektsiooni kõrgemaks organiks on üldkoosolek.

Kord aastas kokkukutsutav sektsiooni aruande- ja valimiskoosolek on otsustusvõimeline, kui sellest võtab osa kaks kolmandikku vastavas sektsioonis arvel olevaist seltsi liikmeist.

Muudes küsimustes kutsutakse sektsiooni üldkoosolekud kokku vastavalt vajadusele ja loetakse otsustusvõimeliseks, kui neist võtab osa vähemalt pool vastavas sektsioonis arvel olevaist seltsi liikmeist.»

5. Punkti 37 alapunkt 5 sõnastada järgmiselt:

«5) rakendab ellu seltsi kõrgemalseisvate organite otsuseid ning esitab klubile aruandeid oma tegevuse kohta järgmise aasta 15. jaanuariks.»

6. Punkti 37 alapunkt 6 sõnastada järgmiselt:

«6) peab sektsioonis arvel olevate seltsi liikmete poolt püütud kalade arvestust ning esitab klubile andmed selle kohta järgmise aasta 15. jaanuariks.»

INDEKS 78280

Väljaandja: Eesti NSV Ministrite Nõukogu Asjadevalitsus.

Trükkida antud 1. 10. 1980. Trükipoognaid 1,5. Arvestuspoognaid 1,8. Tellimuse nr. 1067.

ENSV MN Asjadevalitsuse Trükikoda, Tallinn. 2370 eks.

EESTI
RAHVUSRAAMATUKOGU
AR

Revisiooniliseks kasutamiseks

80-1219a
24.10.80

Kontrollseksemplar